

Официальная извесстія



Акционерного Общества  
Граммофонъ

Ежемѣсячное изданіе Акционерного Общества Граммофонъ. Москва, Красн. пл., Средн. торг. ряды №№ 312/322.  
отдѣленія: с.-петѣрбургъ, Фонтанка, 58. — харьковъ, Николаевская плош., 18. — тифлисъ, Головинскій пр., 9. — омскъ, Любянскій пр., д. Гашинскихъ.  
ростовъ-на-дону, уголь Николаевскаго пер. и б. Садовой, Городской Домъ, — и на Нижегородской ярмаркѣ, Главный Домъ.

Годъ II.

Май 1910 года.

№ 18-й.

\* \* \* Разсылается бесплатно всѣмъ покупателямъ Общества. \* \*

Цѣна объявленіямъ: стран. позади текста 60 р.;  $\frac{1}{2}$  стр. 40 р.;  $\frac{1}{4}$  стр. 20 р.;  $\frac{1}{8}$  стр. 15 р.

## Робертъ-Александъ Шуманъ.

Къ 100-лѣтию со дня рождения.

1909—1910 года оказались особенно богаты столѣтними юбилеями великихъ композиторовъ. Прошелъ юбилей памяти Шопена, а 27-го мая наступаетъ столѣтие со дня рождения Роберта-Александра Шумана, знаменитаго композитора какъ въ фортепіанной, такъ и въ вокальной литературѣ, проникнутой въ его творчество печатью глубокой выразительности.

Шуманъ родился 27 мая 1810 г. въ Саксонскомъ городкѣ Цвинау и очень рано проявилъ музыкальныя дарования. Въ 12 лѣтъ онъ уже дирижировалъ маленьkimъ оркестромъ своихъ товарищей - гимназистовъ. Поступивъ въ Лейпцигскій университетъ, онъ, однако, больше увлекался музыкой, чѣмъ юридическими науками, и это заставило его бѣжать въ Гейдельбергъ, где не было такихъ искушеній, какъ въ музыкальномъ центрѣ — Лейпцигѣ. Но природа и талантъ взяли свое; мать Шумана, наконецъ, согласилась изменить карьеру сына, и Шуманъ снова переселяется въ Лейпцигъ и окончательно отдается музыке.

Шуманъ сталъ изучать фортепіанную игру подъ руководствомъ Фридриха Вика, но упорная работа привела его къ анеміи правой руки. И Шуманъ обратился къ изученію композиціи, начавъ съ сочиненій Баха.



Робертъ-Александъ Шуманъ.

ВЫШЛО ВЪ СВѢТЪ ИЗЯЩНОЕ ИЗДАНІЕ:

# ЖИВЫЯ СЛОВА

нашихъ писателей и общ. дѣятелей.

Портреты и критико-биограф. очерки Л. Толстого, Л. Андреева, С. А. Муромцева и друг. Необходимый справочникъ для покупающихъ пластинки съ голосами нашихъ знаменитостей.

Цѣна въ розн. продажѣ 1 р.

Въ 1833 году онъ выступилъ со своими первыми музыкальными сочиненіями, а на слѣдующій годъ сталъ издавать газету, возставая въ ней противъ музыкальной рутини и застоя. Всѣ его музыкальные статьи вышли впослѣдствіи отдѣльнымъ изданіемъ.

Въ 1834—35 годахъ вышли его бессмертные произведения для фортепіано: симфоническіе этюды и карнаваль. Позднѣе имъ были написаны сонаты g—moll и t—moll, геніальнѣйшая фантазія c—dur, Davidsbünd lertänze, Дѣтскія сцены, Крейслеріана и проч. Наплыvъ творческой силы у него въ это время былъ громадный.

Съ женитьбою Шопена на дочери своего учителя Кларѣ Викѣ начинается новый періодъ его творчества. Въ одинъ годъ имъ были написаны болѣе ста пѣсень, составившихъ шедевры музыкальной литературы, какъ напр. знаменитые «Diechterliebe».

Въ 1842 году Шопенъ занялся камерной музыкой и написалъ три квартета, посвященные Мендельсону, квинтетъ для фортепіано и знаменитую канту «Рай и Пері» на слова Томаса Мура.

Въ 1843 Шуманъ совершилъ путешествіе въ Россію, и здѣсь, у Велѣгорского, была исполнена его первая симфонія III. Въ 1847 году Шуманъ пишетъ свою первую оперу «Геновефа», которая увидѣла свѣтъ рампы въ родномъ ему Лейпцигѣ. Затѣмъ нужно отмѣтить изъ произведеній Шумана музыку къ «Манфреду» Байрона, къ «Фаусту» Гете, цикль «Картины Востока», Германъ и Доротея, «Юлій Цезарь» и массу другихъ. Въ 1852 г. въ Лейпцигѣ цѣлая недѣля была посвящена исполненію его произведеній, но въ этотъ періодъ, въ разсвѣтѣ его славы, у Шумана появляются первые признаки душевной болѣзни, сведшей въ могилу великаго композитора. Шуманъ умеръ въ 1850 году въ санаторіи близъ Бонна, послѣ двадцати четырехъ лѣтъ композиторской и музыкальной дѣятельности. Какъ богатый и своеобразный гармонистъ, какъ мелодистъ, полный необыкновенной прелести, Шуманъ до сихъ поръ стоитъ на огромной художественной высотѣ.

## Специальный списокъ граммофонныхъ пластинокъ изъ сочинений

### Роб. Шумана.

#### Шине.

C. 3-22719. «Bo сиѣ я горько плакаль». Н.Н. Фигнеръ (тен.).

«Два гренадера». В. И. Касторский (бар.).

C. 22084. «Два гренадера». Д. Бухтояровъ (басъ).

K. 22206. «Два гренадера». Д. Бухтояровъ (басъ).

#### На французскомъ языке.

43657. «Der Nüssbaum» («Орѣшникъ»). M. Sembrich (Sopr.).

C. 3-42540. «Ich grolle nicht» («Я не сержусь»). Erin Schmedes (Tenor).

C. 3-42318. «Wanderlied» «Wohlauf noch ge- trunken» («Пѣснь туриста»). Rob. Leonhardt (Bar.). Съ орк.

K. 2-42321. «Wanderlied» «Wohlauf noch ge-

C. 2-42323. «trunken» («Пѣснь туриста»). Rob. Leonhardt. (Bar.).

- C. 3-42777. «Wanderlied» «Wohlauf noch ge- trunken. («Пѣснь туриста»). Carl Rost (Bar.).
- C. 3-42437. «Auf dem Rhein» («На Рейнѣ»). Emil Steger (Bar.).
- C. 3-42438. «Der Hidalgo» («Гидальго»). Emil Steger (Bar.).
- C. 3-42534. «Der Hidalgo» («Гидальго»). Emil Steger (Bar.).
- C. 4-42118. «Die beiden Grenadiere» («Два гренадера»). Alen. Heinemann (Bar.).
- C. 4-42119. «Die beiden Grenadiere» («Два гренадера»). Herm. Gura (Bar.).
- C. 3-42248. «Die beiden Grenadiere» («Два гренадера»). Herm. Gura (Bar.).
- C. 3-42318. «Die beiden Grenadiere» («Два гренадера»). Herm. Gura (Bar.).
- C. 3-42366. «Die beiden Grenadiere» («Два гренадера»). Carl Reich (Bass.).
- C. 2-52490. «Die beiden Grenadiere» («Два гренадера»). Carl Reich (Bass.).

#### На французскомъ языке.

032037. «Les deux Grenadiers» («Два гренадера»). Marsel Journet (Basse).

032050. «Les deux Grenadeirs» («Два гренадера»). M-r Planson (Basse).

2-32918. «En route». M-r Planson (Basse).

3-32845. «J'ai pardonne». Mélodie. («Я не сержусь»). M-r Viannenc (Bar.).

#### Рогль.

45558. «Der Vogel als Prophet». Alfr. Grünfeld.

#### Скрипка.

G. C. 7964. «Träumerei» («Грезы»). Franz von Vecsey.

#### Виолончель.

47875\*. «Träumerei» (Réverie). «Грезы». Heinrich Grünfeld.

47876\*. «Schlummerlied». «Колыбельная». Heinrich Grünfeld.

47882. «Schlummerlied». «Колыбельная». Heinrich Grünfeld.

47883. «Concert-Agadio». Heinrich Grünfeld.

47884. «Concert-Agadio». Heinrich Grünfeld.

47885. «Träumerei» (Reverie) «Грезы». M. Hollmann.

47888. «Träumerei» (Reverie) «Грезы». M. Hollmann.

**Тrio** (скр., виолонч. и фортепіано).

08011. «Lov's Garden». (Liebesgarten). Renard-Trio.



B. V. Кавецкая, артистка Варшавской оперы.



Л. В. Собиновъ.  
Въ оп. «Сынъ Мандарина».

## Майскій списокъ граммофон- ныхъ пластинокъ.

Музыка военныхъ оркестровъ давно завоевала себѣ популярность и, вслѣдствіе этого, военные оркестры, составлявшіе въ доброе старое время изъ простыхъ трубачей и флейтистиковъ, въ наше время могутъ соперничать иногда съ симфоническими оркестрами. Хорошой славой пользуется въ Москвѣ и оркестръ 1-го Сумскаго Гусарскаго полка, подъ управлениемъ А. К. Марквардта: сила и звучность духовыхъ инструментовъ гармонично соединяются въ исполненіяхъ этого оркестра съ музыкальностью и стройностью. Ни одного рѣжущаго слухъ фальшиваго звука вы не услышите въ этихъ исполненіяхъ, иначе эту фальшь немедленно бы выдала особенно чувствительная къ этому граммофонная пластинка.

Изъ двухъ пластинокъ въ исполненіи этого оркестра, особенно хороша «Татарскій патруль» Зелленика. (С. 20951). До иллюзіи вѣрно передана дробь барабана, смыняющаяся то piano, то forte духовыхъ инструментовъ, передающихъ оригиналную мелодію крымскихъ напѣвовъ.

Изъ пластинокъ военного оркестра въ Лондонѣ особенно хорошо вальсъ «Возлюбленная» (М. 020035) Вальдтейфеля, композитора, если можно такъ сказать, специализировавшагося на вальсахъ. Новый оригинальный мотивъ гармонируетъ здѣсь съ исполненіемъ.

Въ майскомъ списѣ мы опять встрѣчаемся съ исполненіями двухъ такихъ любимицъ публики, какъ артистки Н. С. Южина и В. Н. Петровы-Званцева. Задушевно исполнена Н. С. Южиной арія Параски изъ «Сорочинской ярмарки» М. Мусоргскаго (М. 023048) «Ты не грусти, мой милый». И въ этой тоскующей русской мелодіи вы узнаете Аиду—коронную роль Н. С. Южиной.

Очень хороши въ исполненіи В. Н. Петровы-Званцевой отрывки изъ оперы Мусоргскаго «Хованщина» и «Борисъ Годуновъ». Манера пѣнія и дикція этой артистки словно созданы для изображенія такихъ музыкальныхъ типовъ творчества М. Мусоргскаго, какъ Мароа-раскольница въ «Хованщинѣ» (М. 023049).



В. М. Шувалова.

Бодрый, веселый и жизнерадостный М. И. Бавичъ выступаетъ въ майскомъ списѣ аріей изъ II-го акта знаменитой оперетты «Въ волнахъ страстей»

«Ты видишь, ты слышишь»...

(С. 4.—22077). Слушая М. И. Бавича всегда невольно удивляешься, какъ такой могучій голосъ легко подчиняется поразительнымъ переходамъ отъ бури къ нѣжности, отъ веселаго вихря къ насыщенной декламациі.

Легко себѣ представить, какое впечатлѣніе оставляетъ, напримѣръ, такое тріо, какъ тотъ же М. И. Бавичъ, Н. Ф. Монаховъ и В. М. Шувалова. Здѣсь все: и музыкальность, и юморъ, и блескъ. И скромному редактору, по обязанности прослушавшему въ первый разъ пластинку этого тріо изъ оперетты «Ночь любви» (С. 2—24102), пришлось удерживаться, чтобы не бросить перо и не пуститься въ легкій танецъ передъ рупоромъ граммофона, какъ неподражаемо продѣлываетъ это передъ рампой Н. Ф. Монаховъ

...Если женщина рѣшила,  
То поставить самоваръ.

Неподдельный, жизнерадостный юморъ такъ сверкаетъ въ этомъ тріо. Дѣйствительно, веселая, праздничная пластинка.

Та же жизнерадостность блещетъ и въ отдельныхъ пластинкахъ В. М. Шуваловой, имѣющихъ въ этомъ списѣ.

А вотъ двѣ рѣзкія противоположности какъ по инструментамъ, такъ и по мелодіи: «Гавотъ I» Баха—въ исполненіи на скрипкѣ профессора В. Бурмайстера, и жгучій испанскій Фандango—въ исполненіи на ксилофонѣ А. Гельма.

Классическая музыка на классическомъ инструментѣ, и падающія cascадомъ, словно свѣтящіеся звуки ксилофона, къ которымъ такъ подходитъ кастанеты.

Съ отчисленіемъ части съ продажной цѣны въ пользу О-ва дѣятелей периодической печати выпущены нѣсколько новыхъ пластинокъ: «Одиночество», стихотвореніе извѣстнаго поэта И. А. Бунина, и «Мечта»—отрывокъ изъ разсказа академика Н. Златовратскаго въ исполненіи самихъ авторовъ, а изъ музыкальныхъ двѣ пластинки въ исполненіи знаменитыхъ сестеръ Анны и Леи Любощицъ. Интересующихъ этими пластинками отсылаемъ къ вышедшему сборнику «Живые слова», где помѣщены портреты и подробныя характеристики этихъ исполнителей.

Въ майскомъ списѣ помѣщены также двѣ пластинки иностранной записи Маріи Гальвани и Титта Руффо.

Если поражаешься силой, звучностью и яркостью итальянскаго артиста баритона Руффо, то въ исполненіи такой европейской знаменитости какъ



М. Баттистини (Демонъ).



**В. Н. Петрова-Званцева.**  
(*On. «Майская ночь.»*)

Гальвани, еще болѣе поражаешься копией. Для обыкновенного смертного—это чудо. Попробуйте съ помощью собственного горла дать самую высокую ноту флейты и притомъ дать ей мелодичную, то умирающею, то вновь звенящую трелью. Перейти на стакаты—и снова трель. Попробуйте, запершись въ своей комнатѣ, такъ, чтобы васъ никто не слышалъ, и вы убѣдитесь тогда, какой даръ—искусство пѣнія, и какое чудо скрыто въ Маріи Гальвани.

Только не говорите никому о томъ, что вы пробовали подражать ей.



## Перечень граммофонныхъ пластинокъ.

**Оркестръ I-го Сумскаго Гусарскаго полка подъ упр. А. К. Марквардтъ.**

С. 2-2951. «Татарскій патруль». Зеленина.  
С. 20952. «Арабская пѣсня».

**Военный оркестръ кт. Лондонъ.**

М. 02003. «Возлюбленная». (*Bien aimé*).  
вальсъ Вальдтейфеля.

**Оркестръ алебардьеровъ въ Мадридѣ.**

С. 2-20121. «Японеза», фантазія Н. Морэ.

**М. И. Вавичъ, арт. Русской оп.-ты (частъ).**

С. 4-22077. «Ты видишь, ты слышишь» (изъ II акта) «Въ волнахъ страстей» Валентинова, съ орк.

**Н. С. Южина, арт. Имп. Моск. Оперы (сопрано).**

М. 023048. «Ты не грусти, мой милый»,  
думка Параски «Сорочинская ярмарка», М. Мусоргскаго, съ орк.

**В. Н. Петрова-Званцева, арт. Частной Опера (мез.-сопр.).**

М. 023049. «Исходила, младешенка», пѣсня  
Марѣи-раскольницы 3-го акта  
«Хованщина», М. Мусоргскаго,  
съ орк.

С. 2-23479. «Пѣсня шинкарки» I д. («Борист Годуновъ», М. Мусоргскаго).

**В. М. Шувалова, арт. Русской оп.-ты (сопрано).**

С. 2-23484. «Какъ пальма молодая». («Ми-  
лашка»—Рейнгардта), съ хоромъ  
и орк.

С. 2-23485. «Кокетлива, задорна», арія Божны I акта («Карлсбадская фея»—Рейнгардта), съ орк.

**В. М. Шувалова, Н. Ф. Монаховъ и М. И. Вавичъ, арт. Русской оп.-ты.**

С. 2-24102. «Если женщина рѣшила», («Ночь любви»—Валентинова), съ орк.

**Декламація.**

**И. Бунинъ.**

С. 21421. «Одиночество» (т. III), «Хри-  
стосъ» (т. IV).

**Н. Златовратецкій.**

С. 21427. «Мечта», разсказъ.

## ИНСТРУМЕНТЫ.

**Скрипка:**

Професоръ В. Бурмейстеръ.

М. 047917. «Гавотъ» I. Бахъ—Бурмейстеръ  
(съ акк. рояля).

**Леа Любопинъ.**

С. 27951. «Танецъ эльфа». Д. Больнеръ-  
Галивъ.

**Виолончель.**

Анна Любопинъ.

С. 27889. «Chant du Menestrel»—А. Гла-  
зунова.

**Ксилофонъ.**

А. Гельмъ.

С. 26761. «Фанданго», танецъ Цармана.

## ИНОСТРАННАЯ ЗАПИСЬ.

**Сопрано.**

Марія Гальвани.

М. 053180. «Ombræ leggera», «Динора»—  
Мейербера («Лючія»—Доницет-  
ти).

Пластинка «Гигантъ» М. съ краснымъ эти-  
кетомъ по Руб. 4. 50.

**Баритонъ.**

Титта Руффо.

М. 052251. «Cortigiani, vil razza» («Риго-  
летто»—Верди), съ хоромъ и орк.

Пластинка «Гигантъ» М. съ розовымъ эти-  
кетомъ по Руб. 6. —.



## Новые аппараты.

Акц. О-мъ Граммофонъ выпущены  
въ продажу вмѣсто выключенныхъ  
изъ каталога граммофоновъ № 15 «Де  
Люксъ В. и С.» аппараты нового типа,  
подъ тѣми же литерами, согласно по-  
мѣщенныхъ рисунковъ.

**Граммофонъ де Люксъ В.** съ кор-  
пусомъ размѣрами  $13\frac{1}{4} \times 7$  изъ на-  
стоящаго краснаго дерева, съ боко-  
выми колонками, выдержанными въ  
греческомъ стилѣ и съ изящно вы-  
полненными инкрустационными укра-  
шениями, придающими аппарату въ  
высшей степени художественный видъ.



Акц. О-мъ Граммофонъ выпущены  
въ продажу вмѣсто выключенныхъ  
изъ каталога граммофоновъ № 15 «Де  
Люксъ В. и С.» аппараты нового типа,  
подъ тѣми же литерами, согласно по-  
мѣщенныхъ рисунковъ.

**Граммофонъ де Люксъ С.** съ корп-  
усомъ, размѣрами  $13\frac{3}{4} \times 7\frac{1}{2}$  такж.,  
изъ настоящаго краснаго дерева, въ  
выдержанномъ стилѣ «Ренессансъ», съ  
изящно выполненными инкрустацион-  
ными боковыми украшениями, въ видѣ  
гирляндъ цветовъ.



Акц. О-мъ Граммофонъ выпущены  
въ продажу вмѣсто выключенныхъ  
изъ каталога граммофоновъ № 15 «Де  
Люксъ В. и С.» аппараты нового типа,  
подъ тѣми же литерами, согласно по-  
мѣщенныхъ рисунковъ.

**Салонные аппараты.** снабжены трехпружин-  
ными механизмами, боковыми заво-  
домъ, приводимымъ въ дѣйствіе во  
время игры, дисками диаметромъ въ  
12 дюймовъ, циферблатнымъ регуля-  
торомъ, рупоромъ, «Лотосъ» краснаго  
цвѣта, или никелированнымъ, раз-  
мѣромъ  $25\frac{1}{2} \times 27$  дюймовъ и мембра-  
нами «Эксібишенъ». Розничная цѣна  
того и другого аппарата по Р. 110.

## Сенсаціонныя раскопки въ Помпѣ.

Раскрывая въ наши дни энциклопедический словарь, жѣлая узнать, что стоитъ тамъ подъ словомъ Помпѣ, мы находимъ, что городъ, носившій это имя, былъ построенъ въ VI вѣкѣ до Р. Х. Благодаря своему живописному расположению, это было излюбленное мѣсто пребыванія знатныхъ римлянъ. Число жителей достигало приблизительно 20—30000. Спустя нѣсколько столѣтій, а именно въ 79-мъ году послѣ Р. Х., Помпей, какъ Геркуланъ, а вмѣстѣ съ ними еще нѣсколько небольшихъ селеній въ окрестности были большиими землетрясеніемъ стерты съ лица земли. Бѣдствіе началось сильнѣйшимъ изверженіемъ Везувія. Болѣе полутора столѣтія лежала эта мѣстность почти забытой подъ 6-метровымъ слоемъ пепла и лавы, какъ вдругъ въ 1748 г. случайная находка дала поводъ для тщательныхъ разслѣдованій, которая съ тѣхъ поръ, хотя и съ нѣкоторыми перерывами, продолжаются и понынѣ. Особенно удачны были раскопки въ 1763—75 годахъ, при которыхъ были обнаружены оба театра, нѣсколько храмовъ, рядъ гробницъ, а также многочисленныя виллы.

Чрезвычайно важное въ этомъ направлении было достигнуто во время властованія Мурата (1808—15), которому приписываются открытие форума Базилика, городской стѣны во всемъ ея объемѣ и многое другое.

Съ присоединеніемъ Неаполя къ итальянскому королевству въ 1870 году начинается новѣйший періодъ раскопокъ Помпей, который съ научной точки зрѣнія нужно считать важнѣйшимъ.

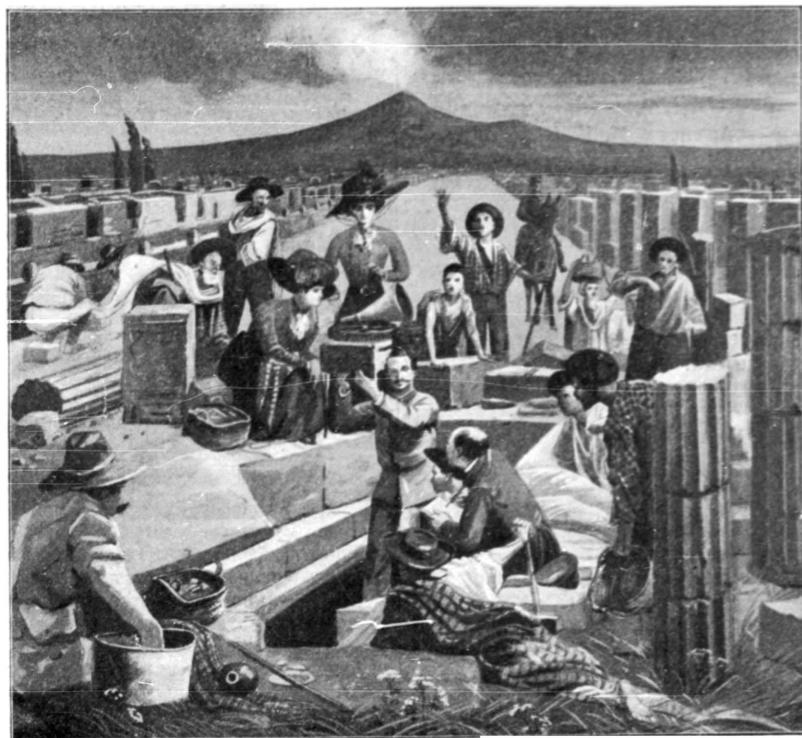
Въ теченіе прошлаго года молодой ученый профессоръ д-ръ Вилліамъ Читъ втихомолку занялся дальнѣйшими раскопками и сдѣлалъ нѣсколько весьма важныхъ находокъ, которые переданы частью музею въ Миланѣ, а частью Берлинскому музею. Къ наиболѣе замѣчательнымъ находкамъ слѣдуетъ причислить маленькую, ничтожную дощечку, покрытую таинственными знаками и углубленіями. Ученые сначала не могли притти къ какому-либо заключенію, для какой цѣли могла служить означенная дощечка и что она представляетъ. Послѣ долгихъ изслѣдованій, наконецъ, они пришли къ убѣждѣнію, что имѣютъ передъ собой нѣчто въ родѣ фонограммы, въ виду чего и предполагаютъ, что означенная находка имѣть кое-что общее съ изобрѣтеніемъ Эдиссона. Найденные частицы были тщательно составлены, здесь мы и приводимъ отпечатокъ получившагся цѣлаго.

Послѣ того, какъ все вышесказанное было установлено, ближайшимъ являлось разыскать аппаратъ или машину, которая употреблялась для фонографической передачи; можно себѣ представить всеобщую радость, когда, дѣйствительно, наткнулись на подобный инструментъ, который снаружи немного напоминаетъ граммофонъ. Нижеприведенный снимокъ, который былъ намъ любезно предоставленъ дирекціей Берлинскаго Импе-

раторскаго музея, показываетъ этотъ интересный моментъ.

Мы, къ сожалѣнію, въ настоящее время еще не имѣемъ возможности сказать, какое громадное значеніе повлекутъ за собою эти лѣвѣ находки, но можемъ, однако, заявить, что Эдиссона «отцомъ» говорящихъ машинъ болѣе считать нельзя.

Также будетъ зависѣть отъ этихъ находокъ и вопросъ новизны, который при патентованіи изобрѣтений играетъ главную роль. Какъ намъ удалось узнать, этимъ дѣломъ уже занялись Высшій Судъ и Депар-



таментъ Промышленности въ Германіи. Подъ секретомъ намъ сообщили, что оба учрежденія откомандировали чиновниковъ для осмотра вышеупомянутыхъ находокъ въ Императорскіе музеи.

Мы сомнѣваемся, однако, что эти находки могли бы имѣть какоѣ-либо вліяніе на существующіе патенты, такъ какъ находки въ наилучшемъ случаѣ доказываютъ лишь употребленіе ихъ въ Помпѣ, т.-е. 2500 лѣтъ тому назадъ. По закону о патентахъ, однако, изобрѣтенія, относящіяся ко времени за 100 лѣтъ назадъ, никакого значенія по отношенію новизны патента имѣть не могутъ.

Итакъ мы познакомили читателей съ интереснымъ историческимъ открытиемъ.



Артистъ М. И. Вавичъ.

Интересъ этотъ будеть еще полнѣе, если мы сознаемся, что все это приснилось одному изобрѣтателю новой говорящей машины, который рассказалъ намъ свой сонъ. При этомъ онъ прибавилъ, что лучше граммофона нашего о-ва ничего не выдумаешь.



## Печатныя произведения

за май 1910 года.



1) Списокъ граммофонныхъ пластинокъ.

2) 1-ый списокъ двухстороннихъ пластинокъ закаспийскихъ записей.

3) Первый списокъ двухстороннихъ граммофонныхъ пластинокъ Владикавказскихъ записей.



## Иглы для граммофона.



Иглы для говорящихъ машинъ имѣютъ назначеніе воспринимать звуковыя колебанія отъ бороздокъ на пластинкахъ, и передавать эти колебанія мембрานѣ.



Поэтому ясно, что чѣмъ тверже металлы иголки, тѣмъ звуковыя колебанія лучше передаются мембранѣ, и чѣмъ мягче металлы, тѣмъ хуже передача на мембрану.

Этимъ принципомъ мы и руководствовались при изготовлѣніи нашихъ иголокъ «Кондоръ»; поэтому можно сказать, что наши иголки

«КОНДОРЪ»  
лучшія изъ всѣхъ существующихъ иголокъ, такъ какъ ни одна изъ нихъ, въ силу своихъ вышеприведенныхъ



конструктивныхъ недостатковъ, абсолютно не можетъ съ нею равняться.

Испытаніе иголокъ «Кондоръ» подтверждаетъ вышесказанное, основанное на фактическихъ неопровергимыхъ техническихъ данныхъ.

## Гастроли граммофонистовъ.

Торговцы въ тѣхъ городахъ, въ которыхъ артисты, сдѣлавшіе записи для граммофона, даютъ гастроли, должны воспользоваться этимъ чрезвычайно благопріятнымъ и удобнымъ случаемъ для цѣлесообразной пропаганды и не пропускать подобныхъ гастролей. Мы совѣтуемъ незадолго до и сейчасъ же послѣ оконченныхъ гастролей демонстрировать пластинки указанного артиста, дабы, сравнивая ихъ съ исполнениемъ самого артиста, доказать точное и естественное воспроизведеніе на пластинкахъ.

Самъ артистъ или его импресаріо съ удовольствіемъ поддержать по-

добную пропаганду торговца, такъ какъ послѣдній этимъ указываетъ на значеніе означенныхъ гастролей, чѣмъ дѣлаетъ заманчивымъ посещеніе этого концерта, а чѣмъ усерднѣе посещаются гастроли, тѣмъ больше и спросъ на означенныя пластинки. Кроме того, совѣтуемъ торговцу также посѣтить концертъ, лично прослушать артиста, такъ какъ благодаря этому ему будетъ гораздо легче судить о прекрасной передачѣ на пластинкахъ, и при продажѣ ему удастся убѣдительно подѣлствовать на покупателя.

# Примѣненіе граммофона на сценѣ.



Мы уже неоднократно указывали на то, что многочисленные театры примѣняютъ аппаратъ «Оксетофонъ» для воспроизведенія за сценой музыки, шума и т.д., не трята на то много денегъ. «Hebel Teater» въ Берлинѣ также приобрѣлъ «Оксетофонъ», ко-

торый въ боевой пьесѣ «Кавалеры» играетъ «Баркаролу» изъ оп. «Сказки Гофмана» и разные марши за сценой. Благодаря любезности дирекціи означенного театра мы можемъ дать взглянуть нашимъ уважаемымъ читателямъ за сцену. Снимокъ ясно

показываетъ установленный за сценою аппаратъ, недалеко отъ котораго стоитъ обслуживающій «Оксетофонъ» человѣкъ, съ напряженнымъ вниманіемъ ожидающей свою реплику.

## Двухпружинный аппаратъ „Идиллія“.

Особенно важно для лѣтата.



Аппаратъ «Ідиллія» безъ рупора отличается великолѣпнымъ и мягкимъ воспроизведеніемъ звука.

Легко помѣщается въ особомъ футляре и портативенъ до такой степени, что его можно перевозить не только въ экипажѣ, но даже на велосипедѣ. Чрезвычайно удобенъ для устройства лѣтнихъ увеселительныхъ прогулокъ, и въ то же время по своему звуку, а также изящной отдѣлкѣ, вполнѣ замѣняетъ салонный аппаратъ.

Рупоръ аппарата (деревянный) скрытъ внутри ящика и четырехугольное отверстіе его выходитъ наружу въ боковой стѣнкѣ аппарата, красиво замаскированное сдѣланными подъ бронзу нотными линейками. Аппаратъ снабженъ тонармнымъ приспособленіемъ,



Л. В. Собиновъ. (Оп. «Лоэнгринъ»).

мембраною «Эксбишнъ» и двойною сильною пружиною, заводящеюся во время игры. Корпусъ его очень прочный, безъ всякихъ украшений, изящный своей стильною простотою и великолѣпной заграничной полировки.

Аппаратъ чрезвычайно портативенъ и легко вкладывается и вынимается изъ специально приспособленного для него футляра.

Цѣна аппарата 85 руб. Цѣна футляра 40 руб.



## Граммофонъ въ полкахъ и воинскихъ командахъ.

Завѣдующимъ Омскимъ отдѣленіемъ Акц. О-ва «Граммофонъ» получено слѣдующее письмо отъ начальника штаба Омской саперной бригады, которое мы приводимъ:

Милостивый Государь!  
Василий Константинович!

25-го минувшаго декабря Вами былъ любезно предоставленъ въ распоряженіе вр. Завѣдующаго командою и имуществою Омскаго полевого инженернаго парка подпоручика Сумеркина, бесплатно, граммофонъ для устройства развлечений нижнимъ чинамъ этого парка на праздникахъ Рождества Христова.

Считая своимъ долгомъ принести Вамъ, какъ отъ себя лично, такъ и отъ офицеровъ и нижнихъ чиновъ парка, глубокую благодарность за Ваше столь отзывчивое и вни-

мателное отношеніе къ нуждамъ солдата и за трудъ по выбору граммофонныхъ пластинокъ, вполнѣ соотвѣтствовавшихъ воинскому общедѣлу, вкусамъ и пониманію нижнихъ чиновъ, которымъ граммофонъ доставилъ большое удовольствіе.

Прошу принять увѣреніе въ совершенномъ уваженіи и преданности.

Вл. Сашевичъ.

Это письмо характеризуетъ ту настоящую необходимость, которая чувствуется воинскимъ начальствомъ въ граммофонѣ въ дѣлѣ разумнаго развлечения и развитія нижнихъ чиновъ. Граммофоннымъ торговцамъ слѣдуетъ обратить на этотъ фактъ должное вниманіе.

## Необходимые совѣты.

Старая пословица говоритъ: что врагъ хорошаго — лучшее! Долгъ каждого граммофонного торговца прежде всего убѣдиться въ томъ, что новая марка пластинокъ, которую онъ еще не держалъ, дѣйствительно, лучше до сихъ поръ имѣющіхся у него въ продажѣ фабрикатовъ, и при томъ обѣщаетъ дать ему большой доходъ и лишь тогда попробовать таkovыя продавать. Мы думаемъ, что не зайдемъ слишкомъ далеко, если скажемъ, что едва ли можно въ настоящее время найти пластинку, которая качествомъ достигала бы пластинокъ «Граммофонъ» или «Зононфонъ», не говоря уже о томъ, чтобы она ихъ превзошла.

Въ этомъ направленіи отпадаетъ такимъ образомъ всякий поводъ для лишняго загроможденія склада товаромъ, который долженъ еще привиться въ будущемъ, но есть на то и болѣе важныя причины.

Каждый торговецъ уже убѣдился въ томъ, что чѣмъ больше пластинокъ различныхъ сортовъ онъ пріобрѣтаетъ, тѣмъ затруднительне становится дѣловеденіе, не только благодаря тому, что онъ лишенъ теперь ясно имѣть передъ собою состояніе своего склада, но и потому, что при предложеніи пластинокъ различныхъ фабрикатовъ онъ постоянно вынуждается объяснять публикѣ разницу между однимъ и другимъ фабрикатомъ, а также оправдывать разницу въ цѣнѣ различныхъ сортовъ, отчего это пластинка стоитъ Рбл. 2.—, а та Рбл. 1.25.

Кромѣ того, продажа различныхъ сортовъ пластинокъ имѣть еще то неудобство, что, при обмѣнѣ старыхъ пластинокъ на новые, необходимо вести столько-то отдѣльныхъ счетовъ, такъ какъ одна фабрика принимаетъ старые пластинки на такихъ-то условіяхъ, а другая на иныхъ, которые торговецъ постоянно долженъ имѣть въ виду при получении пластинокъ обратно сть своихъ покупателей, для того, чтобы не кредитовать имъ больше, чѣмъ слѣдуетъ и не причинять себѣ убытка. Для служащихъ опять-таки достаточно трудная задача имѣть

въ голсвѣ каталоги нѣсколькихъ фирмъ, которая чрезвычайно сложнится, если придется продавать всевозможные сорта пластинокъ. Затѣмъ часто случается, что покупатель, имѣющій подъ рукой нѣсколько каталоговъ различныхъ фирмъ, найдя въ нихъ одну и ту же пьесу, пожелаетъ таковую прослушать на пластинкахъ одной, второй и даже третьей фабрики, чтобы выбрать ту пластинку, которая произвела на него наибольшее впечатлѣніе.

Ко всмъ этимъ вышеизложеннымъ причинамъ нетрудно прибавить еще и массу другихъ — и въ виду всего этого болѣе предусмотрительные торговцы рѣшили остановиться на продажѣ какъ можно меньшихъ различныхъ сортовъ пластинокъ и этимъ немногимъ всецѣло посвящать свое вниманіе; тенденція эта завоевываетъ себѣ все большие круги. Подобное развитіе торговли, несомнѣнно, здоровое и оно способно вывести торговлю опять на вѣрный, нормальный

А. В. Нежданова  
въ оперѣ «Золотой пѣтушокъ».

путь, послѣ того какъ большинство торговцевъ рѣшился очистить свой складъ отъ массы недоброкачественныхъ пластинокъ.

Тотъ торговецъ, который считаетъ для себя возможнымъ обойти настоящий совѣтъ, предполагая, что широкая публика оцѣнитъ его способности лишь благодаря многимъ различнымъ сортамъ пластинокъ имѣющимися у него въ продажѣ, жестоко ошибается, такъ какъ на опытѣ давно доказано, что каждый владѣлецъ граммофона имѣетъ свою излюбленную марку пластинокъ, и лишь тотъ торговецъ окажется въ глазахъ своихъ покупателей производительнымъ, который имѣетъ большой и разнообразный выборъ въ пластинкахъ, на которыхъ у него есть любители и спросъ. Тѣ торговцы, которые держать на складѣ пластинки разныхъ фабрикатовъ, часто при спросѣ пластинки граммофонного репертуара вынуждены будутъ обнадеживать покупателя доставлениемъ таковой спустя нѣкоторое время, такъ какъ моментально у нихъ ея нѣть—и каждый отлично знаетъ, что покупатель легче рѣшился зайти въ другой магазинъ и купить тамъ желаемую пластинку, чѣмъ нѣсколько дней обождать, пока пластинка прибудетъ. Были случаи, что нѣкоторые торговцы были вынуждены имѣть гораздо больший складъ, чѣмъ это допускали ихъ средства, и лишь благодаря тому обстоятельству, что они рѣшили разнообразить свою тор-

говлю нѣсколькими фабрикатами пластинокъ. Какъ жестоко многие поплатились изъ-за этой невѣрной тактики и, хотя имъ и удавалось съ громаднымъ трудомъ выпутаться изъ тѣжелаго положенія, явившагося послѣдствіемъ взятыхъ на себя слишкомъ большихъ обязательствъ по отношенію къ фабрикантамъ, но это обстоятельство все же отразилось, къ сожалѣнію, на оборотномъ капиталѣ. Иной предполагалъ переобразить свой магазинъ, дать ему болѣе современный видъ, послѣ того, какъ онъ убѣдился, что публика посѣщаетъ охотнѣе красивый и благоустроенный магазинъ,—но увы.., мечту эту надо было похоронить, такъ какъ нужны для этого деньги были истрачены на ненужное загроможденіе склада ненужнымъ товаромъ.

Мы поэтому совѣтуемъ не обращать вниманіе на будто бы выгодная предложенія и не переходить на новый путь, что можетъ быть, если и не роковымъ; то во всякомъ случаѣ неудобнымъ и затруднительнымъ для торговца; выгоднѣе всего держать на складѣ лишь такія пластинки, которые зарекомендованы уже годами какъ качествомъ, такъ и репертуаромъ. Не стоить упоминать, что такими пластинками являются «Граммофонъ» и «Зонофонъ», изъ коихъ каждая даетъ торговцу возможность пойти навстрѣчу спросу публики, имѣя въ продажѣ пластинку превосходнаго качества.



## Чего не долженъ дѣлать хороший продавецъ.

Никогда не обслуживать покупателя, не ознакомившись предварительно съ его вкусомъ.

Никогда не предлагать сначала самыи дешевый аппаратъ.

Никогда не пользоваться при проигрываніи аппаратомъ, который не совершенно безкоризненъ.

Никогда не заводить аппарата во время игры.

Никогда не устанавливать регуляторъ во время демонстрацій.

Никогда не представлять покупателя самому себѣ во время проигрыванія, убѣгая отъ аппарата и занимаясь другими дѣлами.

Никогда не стараться быть интимными со своимъ покупателемъ.

Никогда не дѣлать замѣчаній по поводу артистовъ и искусства, не будучи безусловно въ курсѣ дѣла.

Никогда не забывать, что въ торговомъ помѣщеніи должна царить

строжайшая опрятность и всегда сей- часъ же починять все попорченное.

Никогда не упускать изъ виду, что выставочное окно, которое является какъ бы визитной карточкой владѣльца магазина, должно быть всегда чисто и привлекательно.

Никогда не унижать систематически достоинства конкурентныхъ издѣлій.

Никогда не терять терпѣніе, хотя бы покупатель медлилъ выборомъ товара.

Никогда не быть нелюбезнымъ по отношенію къ посѣтителю, даже и въ томъ случаѣ, если онъ ничего не купитъ.

Никогда не предлагать того, чего нѣть на складѣ.

Никогда не дѣлать обѣщаній, которыхъ впослѣдствіи нельзя сдержать.

Никогда не забывать, что граммофонъ—самый усовершенствованный



Артистъ Н. Ф. Монаховъ.

музыкальный аппаратъ нашего вѣка и, что лучше его говорящей машины не существуетъ.

Никогда не забывать, по возможности, установить подробный адресъ покупателя.

Никогда не предлагать покупателю, пріобрѣтающему аппаратъ, лишь пластинки новѣйшаго выпуска.

Для купившаго только что граммофонъ и пластинки предыдущихъ записей будуть казаться новостями.

Никогда не восхвалять пластинокъ, въ доброкачественности которыхъ лично не убѣдился.

Никогда не довольствоваться продажей лишь того, что покупатель требуетъ, а всегда стараться развить у покупателя охоту къ дальнѣйшему покупкѣ, не будучи, притомъ, однако, навязчивымъ.

Никогда не сопровождать игру пластинокъ своимъ подпѣваніемъ, такъ какъ покупатель едва ли оцѣнитъ подобное музыкальное наслажденіе.

Никогда не запускать свою наружность, что ведетъ къ нежелательнымъ заключеніямъ относительно фирмы, дѣловеденія и проч.

Никогда не забывать навести покупателя на мысль устроить себѣ граммофонную библіотеку.

Никогда не упускать случая прослушать лично новыя записи и всегда интересоваться всѣми музыкальными новостями, пользующимися успѣхомъ у публики.

Никогда не забывать внимательно прочитывать ежемѣсячно выходящія «Офиційная Извѣстія».



## Человѣкъ со стремлениемъ.

Есть люди, которые успокаиваются на немногомъ, уже достигнутомъ. Если имъ разъ улыбнулось счастье, то для нихъ этого уже достаточно, этимъ ограничивается ихъ стремлениe. Они поздравляютъ себя съ успѣхомъ и вполне довольны тѣмъ, что сдѣлали.

Довольное или даже полудовольное чувство по отношению къ самому себѣ, однако, очень опасная вещь. Люди, совершившіе великия дѣла, смотрѣли на каждый успѣхъ, какъ на одну перешагнутую ступеньку по длинной лѣстницѣ стремления, они не успокаивались, а наоборотъ видѣли все большую необходимость для напряженія своихъ способностей, — успѣхи были tolчки къ большему старанію.

Большинство изъ настъ, сдѣлавъ шагъ, уходя обратно, не воспользовавшись взятымъ впереди пространствомъ. Великое дѣло всегда удерживало ту выгоду, которую мы пріобрѣли, двинувшись хотя бы на шагъ впередь; большинство же похоже на того командира, который, употребивъ всѣ усилия, воодушевилъ своихъ людей, и вотъ, когда они полны энтузиазма, спѣшатъ впередь, чтобы уничтожить непріятельскія силы, имъ овладѣваетъ недовѣріе, онъ теряетъ энергию, энтузиазмъ, отступаетъ и видѣть какъ непріятель занимаетъ освободившуюся территорію.

Еще недостаточно занять въ жизни позицію, мы должны ее и удержать за собой, не допуская непріятеля близко къ себѣ. Мы должны стараться подвигаться впередь, забирая все, что попадается на пути, и не отдавая ничего.

При стремлениі впередь надо взять себѣ за правило, что каждый достигнутый успѣхъ долженъ служить поощренiemъ къ все большему старанію, дабы съ каждымъ послѣдующимъ успѣхомъ подниматься все выше и выше. ПомниТЕ, что каждый достигнутый успѣхъ долженъ побуждать васъ къ дальнѣйшему стремлению и никакъ не удовлетворять.

Въ случаѣ если вамъ придется испытать несчастье, потерю, кажущуюся неудачу, скажите, что этимъ долженъ теперь ознаменоваться повторъ въ вашей карьерѣ.

Рѣшишь сжечь ваши мости за собой; не оборачиваясь назадъ, держать глаза, устремленными вдали, сторожа руку, которая манитъ васъ впередь, внимая голосу, который вдохновляетъ васъ подняться все выше и выше.

Никогда не теряйте надежды, пока можно надѣяться, но никогда не надѣйтесь на невозможное, такъ какъ это свидѣтельствуетъ о слишкомъ большомъ желаніи и о неспособности здраваго сужденія.

Не приспособляйте своихъ мыслей и дѣйствій къ уровню другихъ.

Думайте самостоятельно для себя же. Дайте возможность работать вашему мозгу, пусть онъ воспроизводитъ свои собственные идеи, впечатлѣнія и порывы. Въ тотъ самый моментъ, когда вы произносите: «интересно, что подумаютъ объ этомъ другіе», вы признаете этимъ вашу зависимость отъ чужихъ возврѣній.

Вы вѣдь имѣете свой собственный умъ, иначе вы не могли бы постичь всего этого. Вы вѣдь также имѣете свое здравое сужденіе, иначе вы не могли бы соглашаться или не соглашаться съ тѣмъ, что теперь читаете. Вы обладаете способностью самостоятельно думать, въ противномъ случаѣ вы не знали бы, согласны ли вы или нѣтъ съ тѣмъ, что здѣсь напечатано. Отчего же не развивать способность мышленія? Отчего не вѣрить въ свое здравое сужденіе? Отчего не полагаться на свои умственныя способности, которыхъ могутъ направлять корабль по вѣтру.

Быть естественнымъ нетрудно, гораздо труднѣе стараться быть неестественнымъ. Думать свою собственную думашку куда легче, чѣмъ думать о томъ, что «другіе думаютъ». И какъ много удовлетворенія въ томъ, что вы были самъ собой, а не старались корчиться изъ себя кого-то другого.

Будьте правдивы къ самому себѣ. Вѣрьте въ себя. На то, что дѣлаютъ другіе, способны и вы. Вамъ дано существованіе для того, чтобы вы исполнили предназначеннуя вамъ задачу. Исполняйте ее! Не заботьтесь о томъ, что скажутъ другіе, когда снимете сюртукъ и начнете пахать. Пахайте на самомъ дѣлѣ, пахайте за сорокъ!!! А, главнымъ образомъ, будьте самимъ собой, вѣрьте въ себѣ!



## Значеніе личныхъ писемъ.

Личное письмо, какъ способъ обращенія вниманія на какой-нибудь специальный предметъ, служить съ другой стороны прекрасной рекламой. Множество людей привыкло получаемые каталоги, списки пластинокъ и т. д. бросать, не взявъ себѣ труда ихъ просмотрѣть, между тѣмъ какъ личное письмо, въ которомъ упомянуты двѣ-три выдающіяся пластинки, способно сильно заинтересовать покупателя. Его интересуютъ теперь не только упомянутыя пластинки, но уже и весь списокъ.

Это въ высшей степени полезная и прекрасная реклама, и мы желали бы въ интересахъ самихъ же гроссистовъ и торговцевъ, чтобы они чаще

прибѣгали къ ознакомленію ихъ покупателей съ выдающимися пластинками посредствомъ личныхъ писемъ. Конечно, личное письмо не имѣть никакого значенія, когда оно послано въ видѣ циркуляра съ 2-коп. маркой. Публика подобную литературу безъ разбора бросаетъ въ корзинку. Интересно же написанное письмо, посланное въ запечатанномъ конвертѣ, обязательно принесетъ пользу.



## Тактика.

Мы слышали за послѣднее время такъ много о различного рода тактикѣ по отношенію къ политикѣ, и пришли къ заключенію, что масса дѣловыхъ людей теряютъ много драгоценного времени, прибѣгая къ такъ называемой тактикѣ.

Человѣкъ, который много разсуждаетъ о тактикѣ, въ большинствѣ случаевъ неспособенъ найти существенный способъ предложенія и придерживаться такового. Тактика въ дѣйствительности необходима лишь для того, который намѣряется обдѣлать другого безъ его вѣдома.

Безспорнымъ успѣхомъ въ дѣлѣ пользуется всегда торговецъ, продающій лишь исключительно доброкачественный товаръ и обслуживающій своихъ покупателей настолько хорошо, что они приходятъ опять и опять съ заказами; это задача не легкая, но честная, ничего не имѣющая общаго съ надувательствомъ.

Продажа поддѣлокъ почти всегда влечетъ за собой тактику. Забавно отмѣтить сколько времени посвящаютъ дѣловые люди «разнымъ уловкамъ» при производствѣ торговли» вмѣсто того, чтобы сосредоточить всѣ свои старанія, и продавать наилучший товаръ, что въ глазахъ публики самое главное.

Работали ли вы когданибудь въ большомъ предпріятіи? И если да, то на васъ навѣрно произвело громадное впечатлѣніе то обстоятельство, что иногда много времени теряется отъ дѣльными служащими, начиная съ ученика и кончая управляющимъ для того, чтобы извлечь какую-нибудь выгоду у другого. Вмѣсто добросовѣтнаго отношенія и преданности дѣлу, большинство служащихъ прибѣгаютъ къ различного рода тактикѣ.

Бываетъ, что иногда встрѣчашь спокойнаго человѣка, который работаетъ добросовѣтно; онъ не при надлежитъ къ группѣ, постоянно формирующійся, распадающейся и опять соединяющейся. Онъ одинъ, честно трудающійся для своего хозяина, увѣренный въ томъ, что получить за это свою награду.



Н. В. Плевицкая.

Извѣстная исполнительница народныхъ пѣсень. Удостоилась пѣть въ Царскому Селю въ Высочайшемъ присутствии ИХЪ ВЕЛИЧЕСТВЪ и была удостоена Высочайшаго подарка.

Запись голоса Н. В. Плевицкой произведена Акц. О-мъ Граммофонъ.

## Новый видъ музикальной кровати.

Въ Парижѣ торговецъ мебелью выставилъ новость въ видѣ кровати, которая похожа на подобную же, бывшую выставленной на Парижской всемирной выставкѣ и привлекавшую тогда всеобщее вниманіе. Съ виду это обыкновенная кровать, но если лечь, то тяжесть тѣла приводить въ движение музикальный ящикъ, воспроизведяющій усыпляющую музыку. Помощью стрѣлки, у изголовья кровати, устанавливается время, когда утромъ звонъ долженъ разбудить. Въ назначенное время происходитъ рѣзкій шумъ, на что лежащий въ кровати долженъ обратить вниманіе, такъ какъ если онъ въ теченіе пяти минутъ послѣ начала звона не подымется, спинка кровати падаетъ.

Хорошо было бы замѣнить музикальный ящикъ граммофономъ и выбрать для усыпленія хорошія вокальныя пластинки, для пробужденія же—громозучный колокольный звонъ.

## Граммофонъ помогъ.

Телефонное Правленіе въ Копенгагенѣ привлекло къ отвѣтственности сердитыхъ абонентовъ, которые позволили себѣ по отношению къ телефоннымъ барышнямъ оскорбительное и грубое отношеніе. Сначала оскорбителей было трудно уличить, въ виду чего поставили въ центральной станціи граммофонъ, посредствомъ котораго непристойныя рѣчи сейчасъ же записывались.

Нѣкоторые изъ болѣе серьезныхъ оскорбителей были вызваны въ контору управляющаго и въ томъ случаѣ, когда они отрицали свою вину, имъ представлялась пластинка съ точной передачей ихъ неодуманныхъ и попѣшныхъ замѣчаній.

Манера разговора по телефону за послѣднее время въ Копенгагенѣ значительно улучшилась!!!

## ЗОНОФОНЪ.

2) Списокъ зонофонныхъ пластинокъ.



### СПИСОКЪ НОВЫХЪ ЗОНОФОННЫХЪ ПЛАСТИНОКЪ.

- Духовой орк. Виленск. Городск. театра подъ упр. Ступеля.  
«Дни нашей жизни», маршъ  
X. 60329. Чернецкаго.  
X. 60830. «Восточный маршъ», муз. Беккера.  
X. 60827. «Сонъ негра», фантазія I часть.  
X. 60828. «Сонъ негра», фантазія II часть.  
Собственный орк. «Зонофонъ».  
«Интермеццо» изъ оп. «Сельская честь»—Макканы.  
X. 60670. «Маковые цветочки», японскій романсъ Морэ.  
X. 60229. «Маковые цветочки», японскій романсъ Морэ.

### МУЖСКІЕ ГОЛОСА.

#### Теноръ.

- A. М. Карензингъ, арт. Частной Оперы.  
2-62428. «Эоловы арфы», Ц. Кюн.  
X. 2-62429. «Лучезарный смыѣкъ покоряетъ всѣхъ», пѣсенка Миллю 1 д. изъ оп. «Заза»—Леонкалаво.  
2-62430. «Въ душѣ моей», ром. Врангеля.  
X. 2-62431. «Слой мнѣ, родимая, пѣсню», Э. Длусскаго.

#### Баритонъ.

- Ю. А. Модестовъ, арт. Русской оп.  
Баллада Томскаго, («Пиковая Дама»—П. Чайковскаго).  
X. 2-62262. «Увы, сомнѣнія нѣть» («Евгений Онѣгинъ»—П. Чайковскаго).  
X. 2-62289. «Новгородъ».  
X. 2-62382. «Баркарола», муз. Гуню.

#### Рассказы.

- А. В. Степановъ, арт. СПБ. театра.  
61358. «Ветчина».  
X. 61359. 1) «Холера» и 2) «25 рублей».  
1) «Лихорадка» и 2) «Суворовъ».  
X. 61360. 1) «Люшарь укралъ» 2) «Патріотъ и революціонеръ» и 3)  
«2×2=4».

### КОМИЧЕСКІЕ ДУЭТЫ.

#### Бимъ-Бомъ.

- (Музыкальные клоуны.)  
X. 61368. «Переводъ съ итальянскаго на русскій», коміч. сцена.  
61380. «Любовное письмо».  
X. 61369. «Коміческие романсы».  
61370. «Изъ заграничнаго путешествія»  
X. 61371. «Небывалое чудо».  
61372. «Семейное недоразумѣніе».





# ОПТОВАЯ ПРОДАЖА

— пластинонъ „ЗОНОФОНЪ“ —

ПРОИЗВОДИТСЯ У



# Т-ва БР. М. и В. ИССЕРЛИНЪ.

ГЛАВНАЯ КОНТОРА: Вильна, Спасская ул., соб. домъ.

\*\*\*  
ОТДЕЛЕНИЯ:  
ОДЕССА, Екатерининская, № 24.  
Варшава, Былинская, № 9.

На всѣхъ нашихъ  
складахъ постоянно имѣются  
въ громадномъ выборѣ

## ЗОНОФОННЫЯ ПЛАСТИНКИ

на русскомъ, польскомъ, еврейскомъ, малороссий-  
скомъ, латышскомъ, литовскомъ, эстонскомъ, татарскомъ  
и другихъ языкахъ.

КАТАЛОГИ и ПРЕЙСЪ-КУРАНТЫ высыпаются по первому требованію БЕЗПЛАТНО.

\*\*\*  
АГЕНТСТВА:  
МОСКВА, Никольская, д. Чижовского подворья.  
С.-ПЕТЕРБУРГЪ, Измайловская, № 6, кв. 9.

# БЕРНГЕЙМЪ и К°.

■ ■ ■ ■ ■ ВЕРЖБОЛОВО. ■ ■ ■ ■ ■

EYDTKUHNEN  
(ГЕРМАНИЯ).

—

С. ПЕТЕРБУРГЪ.  
ВНУТРИ ГОСТ. ДВ., № 96.

Экспедиціонная и Комиссіонная  
Контора.

Очистка всевозможныхъ заграничныхъ товаровъ отъ пошлины въ Вержболовской таможнѣ  
и отправка ихъ во всѣ мѣста Европейской и Азіатской Россіи. Даётъ бесплатно справки  
о пошлинѣ и по другимъ вопросамъ.

Референції: „Акционерное Общество Граммофонъ“, Москва.

# ТВЕРДО УСТАНОВЛЕНО,

что какъ звуковыя колебанія голоса **совершенно иные**, чѣмъ сопрано, баритона или баса, точно такъ же и **различна передача** этихъ голосовъ на пластинкахъ.

**Послѣ употребленія** на каждой иголкѣ остается слѣдъ, какъ бы **отпечатокъ звуковой борозды**. Остается ли слѣдъ **сильный** или **менѣе сильный** — это безразлично, но главное то, что **онъ имѣется**, почему и понятно, что **бывшая** уже разъ **въ употребленіи** иголка не можетъ **совершенно точно** проходить по тонкимъ звуковымъ линіямъ, не достигая вслѣдствіе этого той прекрасной передачи, какъ **новая игла**.

**ПОЭТОМУ РЕКОМЕНДУЕМЪ ВАМЪ УПОТРЕБЛЯТЬ КАЖДУЮ ИГОЛКУ**

# ЛИШЬ ОДИНЪ РАЗЪ.

Обращайте кромѣ того вниманіе, чтобы **форма** острія употребляемыхъ Вами иголокъ **вполнѣ соотвѣтствовала** звуковымъ бороздамъ нашихъ пластинокъ, такъ какъ болѣе **тонкое** остріе подвергается **сильному колебанію** и **портитъ** такимъ образомъ звуковыя линіи, **толстое же** остріе лежить **на бороздахъ** и, конечно, не можетъ передать всѣ **мельчайшіе звуковые оттѣнки** пластинки.

## Иголки



## Кондоръ

**ВЪ ТЕХНИЧЕСКОМЪ ОТНОШЕНИИ САМЫЯ УСОВЕРШЕНСТВОВАННЫЯ.**

**ИТАКЪ, ЕСЛИ ВЫ ХОТИТЕ**

**СОХРАНИТЬ ВАШИ  
ПЛАСТИНКИ И  
СЛУШАТЬ ХОРОШЕЕ  
ИСПОЛНЕНИЕ,**



**ТО УПОТРЕБЛЯЙТЕ  
ЛИШЬ ИГОЛКИ  
КОНДОРЪ.**

# ОПТОВАЯ ПРОДАЖА ПЛАСТИНОКЪ „ЗОНОФОНЪ“



съ 1-го октября сего 1909 г.

**ПРОИЗВОДИТСЯ**

СКЛАДОМЪ ИЗДѢЛІЙ

# Ко ГРАММОФОНЪ

(Владѣлецъ В. В. ГРИММЪ.)

**ОПТОВЫЕ СКЛАДЫ ПЛАСТИНОКЪ ИМѢЮТСЯ ВЪ СЛЕДУЮЩИХЪ ГОРОДАХЪ:**

**Москва.** Тверская ул., д. Нѣмчинова, противъ дома Генераль-Губернатора.

**С.Петербургъ.** Невскій пр., Пассажъ № 32-34 и Невскій пр. № 102.

**Киевъ.** Складъ издѣлій Акц. Общ. Граммофонъ, Крещатикъ, 19, прот. городск. думы.



## ОПТОВАЯ и РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА

НА ВАРШАВУ И ЦАРСТВО ПОЛЬСКОЕ



**ВАРШАВА, зо НОВЫЙ СВѢТЬ 30. \* Телеф. № 84-35.**

— ФАБРИЧНЫЙ СКЛАДЪ —  
**РОЯЛЕЙ и ПІАНИНО**

ПРИДВОРНОЙ ФОРТЕПІАННОЙ ФАБРИКИ

**Я. БЕККЕРЪ.**  
Большой выборъ новѣйшихъ моделей.



Продажа по фабричнымъ  
цѣнамъ, на самыхъ выгод-  
ныхъ условіяхъ.

КАТАЛОГИ БЕЗПЛАТНО.

ПРОКАТЪ, ЗАМЪНЫ и ПОЧИНКИ.

ФИСГАРМОНИИ НОВѢЙШЕЙ КОНСТРУКЦІИ.

— СКЛАДЪ ИЗДѢЛІЙ —  
**ГРАММОФОНОВЪ и ПЛАСТИНОКЪ**

ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО

**Акц. Общества ГРАММОФОНЪ.**

Марка „пишущій ангель“.

Получены новые модели  
граммофоны и зонофо-  
ны съ гарантіей добро-  
качественности.

Пластинки (пишущій ангель) и зонофоны двойные  
новѣйшей записи.





ПОСТАВЩИКЪ ДВОРА  
Его ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА.

Правленіе, главная контора и  
мастерскія:

Тверская, Мамоновскій переулокъ, собств. домъ.  
— Телефоны: 67-67, 211-72, 46-88, 36-67, 18-93. —

Отдѣленія: въ Самарѣ и Курсѣ.

ИСПОЛНЕНІЕ ХУДОЖЕСТВЕН-  
НАГО ПЕЧАТАНІЯ ТИПО-ЛИТО-  
ГРАФСКИХЪ, ФОТОТИПНЫХЪ  
И ПРОЧ. РАБОТЪ.

Адресъ для телеграммъ — **Москва, Типолевъ.**

Складъ издѣлій Акціонернаго Общества ГРАММОФОНЪ

для гор. КАЗАНІ

**БР. ПОЛОВѢНІКОВЫ**

ПРЕДЛАГАЮТЪ:



Въ громадномъ выборѣ граммофоны и пластинки для граммофоновъ. Ежемѣсячное получение вновь напиравемыхъ пластинокъ. Музыкальный магазинъ помѣщается на Большой Проломной ул., подъ №№ Штетинина. При магазинѣ мастерская для починки музыкальныхъ инструментовъ. Гармонное отдѣленіе: на Толчкѣ, №№ 9 и 10; на ярмаркахъ: Казанской, на Булакѣ, Нижегородской, на шоссе, соб. лавка.

За гармонное производство своего издѣлія получены высшія награды на выставкахъ.



ТОРГОВЫЙ ДОМЪ

**БРАТЬЯ АГАФУРОВЫ,**

въ ЕКАТЕРИНБУРГЪ, ПЕРМИ, ТЮМЕНИ И НА ИРБІТСКОЙ ЯРМАРКѢ.

ОПТОВЫЕ СКЛАДЫ: ГАЛАНТЕРЕЙНЫХЪ, ПАРФЮМЕРНЫХЪ, ТАБАЧНЫХЪ, МОСКАТЕЛЬНЫХЪ,  
БАКАЛЕЙНЫХЪ, КОЛОНІАЛЬНЫХЪ И ПРОЧ. ТОВАРОВЪ.

СПЕЦІАЛЬНО РОЗНИЧНЫЯ ОТДѢЛЕНІЯ: въ ЕКАТЕРИНБУРГЪ, ПЕРМИ И ТЮМЕНИ.

ВНОВЬ ОТКРЫТАЯ ТИПОГРАФІЯ

**П. П. Рябушинскаго.**

МОСКВА, близъ Страстного монастыря, Путинковскій пер., соб. домъ.

— Телефонъ 123-73. —

ПРИНИМАЮТСЯ ЗАКАЗЫ НА ВСЕВОЗМОЖНЫЯ ТИПОГРАФСКІЯ  
РАБОТЫ. ИСПОЛНЕНІЕ ИЗЯЩНОЕ, БЫСТРОЕ И АККУРАТНОЕ.





## Скрипки

въ 3, 4, 5, 6, 8,  
10, 15, 20, 25,  
30, 50 и дор.  
до 3000 рубл.  
Смычки въ 60 к.,  
1 р. 25 к., 1 р. 50 к.,  
2, 3, 5, 10 р. и дор.  
ДЕТСКІЯ СКРИПКИ (3/4, 1/2 и  
1/4) по тѣмъ же цѣнамъ, чѣмъ и большія.

## МАНДОЛИНЫ

лучшія итальян.  
мастер. въ 4, 5, 6,  
8, 12, 15, 20, 25,  
30, 50, 60 рубл.  
и дороже.  
**МАНДОЛЫ**  
въ 15, 20, 30, 50 р.  
и дороже.



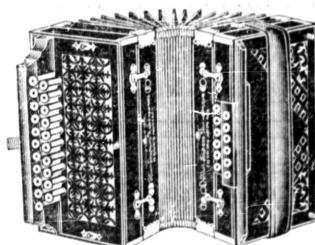
## Балалайки

лучшей работы, съ вы-  
бѣрен. ладами, въ 2, 3, 4,  
5, 6, 9, 12, 15, 20, 30, 40,  
50 руб. и дороже.

**4 и 6-струнныя въ 3,**  
4, 7, 10 р. и дороже.  
**КОНЦЕРТНЫЙ** въ 20,  
30, 40, 50, 60 р. и дор.  
Оркестровыя пикколо,  
секунда, басъ и  
др. на разн. цѣны.



## Вънскія гармоніи,



изготовленныя по моимъ моделямъ лучшими  
русскими мастерами и отличающіяся сильнѣмъ,  
приятн. тономъ, легкостью игры и прочностию.

- № 4553. 21 клап., 10 бас., серебр. голоса 12 р.
- 4556. 21 " 12 " 15 "
- 4562. 21 " 12 " стальн. " 15 "
- корпусъ палисандр. дерева 22 ..
- 4564. 21 клап., 12 бас., стальн. голос.  
лучшей раб., корп. палис. дер. 30 ..
- и дороже—въ 35, 38, 40, 45 р. и др.

**ТРЕХРЯДНАЯ ВЪНСКАЯ ГАРМОНИЯ**  
въ 28, 35, 40, 50, 60 рублей и дороже

**НЕВСКАЯ** въ 2, 2 р. 50 к., 3, 4, 5 р. и дор. **ЛИВЕНКИ** въ 4, 5 р. 50 к., 7, 8, 10 р. и дор.

## Гитары

съ хорош.  
тономъ и  
вѣрн. ции  
ладами

въ 3 р. 50 к., 5, 6, 7,  
10, 15, 20, 25, 30, 40,  
50 р. и дороже.

**ВЪНСКАЯ**  
КОНЦЕРТ. ГИТАРЫ  
въ 50, 75 и 100 руб.



# ЮЛІЙ ГЕНРИХЪ ЦІММЕРМАНЪ

МОСКВА, Кузнецкій мостъ, д. Захарьина. С.-ПЕТЕРБУРГЪ. Морская, 34. РИГА, Сарайная, 15.

**ПРОДАЖА ОПТОМЪ и ВЪ РОЗНИЦУ. ПРЕЙСЪ-КУРАНТЪ—БЕЗПЛАТНО.**



ЛУЧШІЯ ДВУХСТОРОННІЯ ПЛАСТИНКИ

## „ЗОНОФОНЪ“

**ГРОМАДНІЙШІЙ РЕПЕРТУАРЪ.**

**БЕЗУКОРИЗНЕННОЕ ИСПОЛНЕНИЕ.**

ГЛАВНЫЙ СКЛАДЪ ВЪ МУЗЫКАЛЬНОМЪ МАГАЗИНЪ

# I. Ф. МІОЛЛЕРЪ.

МОСКВА, ПЕТРОВКА.

**ЗАКАЗЫ ИСПОЛНЯЮТСЯ СКОРО И АККУРАТНО.**



ПОСТАВІЦЬ ДВОРА ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА  
МОСКВА, ТВЕРСКАЯ,



СКОРОПЕЧ А. А. ЛЕВЕНСОНЪ  
МАМОНОВСКІЙ ПЕР., СОБ. Д.



Издание Акционерного Общества Граммофонъ.

Редакторъ А. Г. Михелесь.